

**Zeitschrift:** Revue de linguistique romane  
**Herausgeber:** Société de Linguistique Romane  
**Band:** 40 (1976)  
**Heft:** 159-160

**Rubrik:** Chronique

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*Studies, Language and Style, Romance Philology* et *Style*. En 1964 il fonda la série « Language and Style » qu'il dirigea jusqu'à sa mort et dans laquelle il publia lui-même deux volumes d'études. Il fut en outre membre du comité académique du Centre International de Sémiotique et Linguistique et de 1968 à 1974 conseiller délégué auprès du bureau de notre Société de Linguistique Romane. En Grande Bretagne il fut aussi depuis 1970 membre de la sous-commission pour les lettres de l'« University Grants Committee ».

Puisqu'il était toujours en pleine vigueur au moment où la mort le frappa les honneurs qu'il reçut de son vivant furent peu nombreux. Il fut professeur invité à l'université de Toronto au Canada en 1964 et en 1966, à celle de Michigan à Ann Arbor en 1965 et enfin à l'Université Nationale d'Australie à Canberra en 1974. Il fut élu président de la « Modern Language Association » pour l'année 1973 et il fut aussi, de 1970 jusqu'à sa mort, président de la « Philological Society » de Londres. En 1968 il devint, à titre honoraire, « Fellow » de l'Institut des Linguistes de Londres et en 1972 il reçut la médaille frappée pour commémorer le soixantième anniversaire de cet Institut.

Mais en dépit de ses nombreuses activités professionnelles c'est surtout l'homme qu'était Stephen Ullmann qui impressionne. Il s'intéressait à tous ses étudiants qu'il connaissait par leur nom et il les invitait tous non pas chez lui mais dans sa famille, et on se rendait compte tout de suite de l'importance qu'avait pour lui la vie de famille. En effet il est impossible de se souvenir de Stephen Ullmann, que ce soit aux congrès internationaux ou dans la vie de tous les jours dans les universités où il a enseigné, sans penser aussi à sa femme Susie, qu'il épousa en 1939. Elle l'accompagnait partout dans le monde et s'intéressait autant que lui au destin et aux progrès de ceux qu'il enseignait.

On ne peut que reprendre les mots du Professor Hope qui constatait que Stephen Ullmann fut un des romanistes les plus éminents que la Grande-Bretagne ait jamais connus et que sa mort prématurée est une perte cruelle pour les romanistes non seulement de la Grande-Bretagne mais du monde entier. Il semble ne pas faire de doute que tant son œuvre personnelle que les travaux qu'il inspira et dirigea chez ses disciples et ses anciens étudiants, surtout dans les universités britanniques, lui survivront. Et nous ne pourrons qu'espérer que les traditions qu'il établit pour la linguistique et la stylistique continueront à s'enrichir et à suivre les directions qu'il traça.

K. A. GODDARD.

## CONGRÈS.

Le XIII<sup>e</sup> CONGRÈS INTERNATIONAL DES SCIENCES ONOMASTIQUES aura lieu à Cracovie, du 21 au 25 août 1978.

### Thème général du Congrès :

NOMINA APPELLATIVA ET NOMINA PROPRIA.

Il est prévu quatre séances plénières et les cinq sections suivantes :

1. Les noms propres et leur place dans le système de la langue.
2. Les valeurs extra-linguistiques des noms propres.
3. Les noms propres dans les œuvres littéraires.
4. L'onomastique et les autres sciences sociales.
5. Onomastique et cartographie.

**Langues du Congrès :**

Les langues officielles du Congrès sont l'anglais, le français, l'allemand et le russe.

**Secrétaire général du Congrès :**

*Kazimierz Rymut.*

**Adresse du Congrès :**

**XIII<sup>e</sup> Congrès international des Sciences onomastiques**  
**Zakład Onomastyki Polskiej IJP PAN**  
**Straszewskiego 27**  
**31-113 KRAKÓW, Polska**

Le V<sup>e</sup> CONGRÈS INTERNATIONAL DE LINGUISTIQUE APPLIQUÉE, organisé par l'Association canadienne de Linguistique appliquée (ACLA) sous les auspices de l'Association internationale de Linguistique appliquée (AILA), se tiendra à Montréal, du 21 au 26 août 1978.

**Thèmes du Congrès :**

Enseignement et apprentissage des langues maternelle et seconde.	
Bilinguisme et multiculturalisme.	Théories de la communication.
Linguistique différentielle.	Psycholinguistique.
Traduction.	Neurolinguistique.
Lexicologie.	Orthophonie.
Linguistique cybernétique.	Phonétique appliquée.
Stylistique.	Sociolinguistique.
Sémiologie.	Planification et politique des langues.

Pour tout renseignement, prière de s'adresser à :

**Jacques D. GIRARD**  
**Secrétaire du Congrès AILA 1978**  
**Université de Montréal**  
**C. P. 6128**  
**Montréal 101 (Canada)**

Le CONGRÈS DU CINQUANTENAIRE (XIV<sup>e</sup> CONGRÈS) DE LA FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES LANGUES ET LITTÉRATURES MODERNES (F. I. L. L. M.) aura lieu à Aix-en-Provence, du 28 août au 2 septembre 1978, dans les locaux et sous le patronage de l'Université de Provence (Aix-Marseille I).

**Participants :** Le congrès est ouvert à tous les membres des Associations composant la Fédération.

**Thème général du Congrès :** L'individuel et le collectif dans la langue et la littérature.

Pour tout renseignement, prière de s'adresser à :

**M. le Professeur André ROUSSEAU**

**XIV<sup>e</sup> Congrès F. I. L. L. M.**

**Département de Littérature comparée**

**Université de Provence**

**29, avenue R.-Schuman**

**13621 Aix-en-Provence (France)**

#### COLLOQUE.

Un colloque, placé sous le patronage scientifique de MM. Quemada et Straka, aura lieu, les 18 et 19 mars 1977, au Centre d'Études picardes de l'Université de Picardie, à Amiens, sur le sujet suivant : LES ARCHIVES SONORES ET LA DIALECTOLOGIE ; TECHNIQUES D'ENREGISTREMENT, PROBLÈMES DE CONSERVATION, FINALITÉS, UTILISATIONS PRATIQUES ET COMMERCIALISATION ÉVENTUELLE.

Pour toute demande de renseignements, prière de s'adresser à : M<sup>lle</sup> Jacqueline PICOCHÉ, professeur à l'Université de Picardie, directrice du Centre d'Études Picardes, U. E. R. Lettres, Chemin du Thil-Campus, 80044 Amiens Cedex.

## VIE DE LA SOCIÉTÉ DE LINGUISTIQUE ROMANE

XV<sup>e</sup> CONGRÈS INTERNATIONAL DE LINGUISTIQUE  
ET PHILOGIE ROMANES

La deuxième circulaire relative à ce Congrès doit être envoyée en décembre 1976. Elle ne nous est pas encore parvenue.

Nous rappelons donc le texte extrait de la première circulaire (d'avril 1976), et publié dans le fascicule de juin dernier de la *RLiR* (p. 253) :

**Lieu et dates du Congrès :**

Le XV<sup>e</sup> Congrès international de Linguistique et Philologie romanes se tiendra, du 25 au 29 juillet 1977, à l'Université Fédérale de Rio de Janeiro.

**Thèmes du Congrès :**

1. Géo et sociolinguistique.
2. Linguistique générative.
3. Énoncé de la phrase et sémantique du texte.
4. La « Romania Atlantica ».
5. Langues en contact.
6. Phonologie et phonétique.
7. Morpho-syntaxe.
8. Lexicologie.
9. Sémantique.
10. Présent et avenir de la langue portugaise.
11. Philologie médiévale et linguistique moderne.
12. Genres littéraires médiévaux.
13. Problèmes de versification romane.
14. Problèmes de critique textuelle.

**Durée des communications :**

20 minutes d'exposé et 10 minutes de discussion.

**Droits d'inscription :**

- pour les participants : Cr \$ 250,00 (U. S. \$ 25)
- pour les personnes qui les accompagnent : Cr \$ 150,00 (U. S. \$ 15)
- pour les étudiants : Cr \$ 100,00 (U. S. \$ 10)

Toute correspondance doit être adressée à :

**Prof. CELSO FERREIRA DA CUNHA**  
 Decanato do Centro de Letras e Artes  
 Edifício da Reitoria da Universidade Federal do Rio de Janeiro  
 Ilha Universitária  
 20.000 — Rio de Janeiro — RJ, BRASIL.

CONVOCATION A L'ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE  
DE LA SOCIÉTÉ DE LINGUISTIQUE ROMANE

Conformément à l'article 8 des Statuts (cf. *RLiR* 35, 1971, p. 439 sqq.) la prochaine Assemblée générale de la Société de Linguistique romane se tiendra à l'occasion du XV<sup>e</sup> Congrès international de Linguistique et Philologie romane, à Rio de Janeiro, le 28 juillet 1977, à 16 h.

Tous les sociétaires (membres-personnes-physiques) en règle de leur cotisation au regard de l'exercice précédent (1976) et de l'exercice courant (1977) sont invités à prendre part à cette Assemblée dont l'ordre du jour sera le suivant :

- 1<sup>o</sup> Rapports moral et financier.
- 2<sup>o</sup> Budget de l'année 1977 et prévisions budgétaires des deux années suivantes.
- 3<sup>o</sup> Élections (cf. Statuts, art. 7) :
  - a) du président pour les trois années à venir ;
  - b) du secrétaire-trésorier adjoint, dont le mandat de six ans arrive à expiration ;
  - c) de cinq conseillers, en remplacement de ceux qui avaient été élus antérieurement à l'Assemblée générale de 1974 (voir *RLiR* 39, 1975, p. 252) : MM. Gendron, Gossen, Grassi, Imbs et Väänänen.
  - d) de tout autre membre du Bureau ou du Conseil dont le poste deviendrait vacant.
- 4<sup>o</sup> Siège du XVI<sup>e</sup> Congrès.
- 5<sup>o</sup> Divers.

Des points supplémentaires à l'ordre du jour indiqué peuvent être proposés au président par écrit jusqu'au 1<sup>er</sup> juillet à midi.

Ceux qui ne pourront se rendre à Rio de Janeiro pourront voter par correspondance conformément à l'article 7 de nos Statuts. Tous les sociétaires étant en règle de leur cotisation recevront par conséquent en temps utile un bulletin de vote avec toutes les indications nécessaires.

*Le Président* : Bernard POTTIER.